

A A heiðrað fyri á á

Atlantic Airways varð á árliga vinnudegnum í Norðurlandahúsin-um í seinastu viku heiðrað við viður-kenningini ársins átak

ÁTAK

Edvard Joensen

Tey, sum standa fyri árliga vinnudegnum hildu, at Atlansflog átti at verða heiðrað fyri sáttmálan, sum felagið hevur gjørt við norsku fyrítøkuna Aker Stord. Tí fekk Atlantsflog heiðurin fyri ársins átak.

Tað er Vinnuhúsið, sum stendur fyri árligu vinnu-døgunum, sum hildnir verða í Norðurlandahúsin-um. Har verður millum annaða eisini ársins virki útnevnt. Í ár var tað bilasólan Reyni Service, sum fekk hendan heiðurin.

Fyri ársins átak fær Atlantsflog heiðursbræv og eina standmynd umframt blómur og tann heiður, sum fylgir við eini slíkari viður-kenning, sigur Malan Johansen, sum arbeiðir í Vinnuhúsinum. Tað fylgja eingir pengar við eini slíkari útnevning.

Tað var eisini onkur annar, sum varð heiðraður



hendan dagin. Eitt nú klædnafyrítøkan Guðrun og Guðrun, um hava fingið sölusáttmála við stóran svenskan keypara.

Í grundgevingini fyri heiðurinum fyri ársins átak sigur Vinnuhúsið soleiðis: »Føroyska samfelagiðog føroyskt vinnulív er í stør-ari broyting viðnógvum av-bjóðingum. Vinnur og fyri-tøkur, sum fyri fáum árum síðani, høvdu glæsiligar tíðir, eru fyri stórum hótta-

falli og avbjóðingum. Men júst slíkar tíðir eggja til nýggjar loysnir, nýggjar leiðir og kreativitet.

Sjálvt um tað fyri trimum árum síðani varðhildið, at tað var óvist, um tað á hvørjum ári fór at vera gjørligt at taka fram og heiðra eitt ársins átak, hevur hetta ikki veriðnakar trupulleiki. Heldur ikki í ár hevur verið trupult at sígga serlig átøk, ið kunnu gagna vinnuligum framburði sum

heild í landinum. Her er úr at velja, bæði millum ein-staklingar og fyrítøkur.

Føroysk kreativ vinna hevur til dømis gjørt vart við seg á altjóða palli. Her skarar Guðrun & Guðrun framúr viðsinum áhaldni.

ið hevur givið afturljóð í Japan, men serliga við sáttmálanum við svensku stórfyrítøkuna NK Her er dómi um, at tú verður sjáldan føddur viðagitin, men gerst hetta við vilja,

áræði og arbeiði, umframt sjálvsagt at tú hevur okkurt forkunnugt at bjóða.

Størsta einstaka nýbrotið seinasta árið heldur nevnd-in kortini vera sáttmálan hjá Atlantic Airways við Aker Stord.

Atlantsflog var ein av fyrítøkunum, sum brynjaði seg til møgulega føroyska kolvetnisvinnu. Tá "olju-fepurin" kólnaði fyri tveim-um árum síðan, misti At-lantsflog ikki áhugan fyri

Magni Arge, stjóri í Atlantic Airways, tók í móti heiðrinum fyri ársins átak Mynd: Jens Kristian Vang

frálandavinnuni, men helt á fram at knýta sambond og bjóða seg fram í frálanda-vinnuni, og á annan hátt at menna vinnuliga inntøku-grundarlagið hjá felagnum. Flúgvingin til Italia er eitt dómi um hetta. Men tað sum nevndin metir sum ser-stakt átak, vert at heiðra, er sáttmálin sum felagið hevur fingið við Aker Stord um flúgving av starvsfólki millum Stord og Stavanger og Alta í Norður Noregi.

Eitt er, at felagið sjálvt kann taka hesa flúgving á seg. Annað og eins týðning-armikið er tað, at felagið við hesum slóðar vegin fyri øðrum feløgum, sum hava valt at hava annað beiniði frálandavinnuni. Við sínum gjøgnumbroti kann Atlants-flog vera við til skapa álit uttanlands á føroyskum

fyrítøkum og lætta um hjá teimum at koma inn í hesa heldur afturlatnu vinnu.

Harraboð til sjálvbodnu feløgini:

Skerjið 10 prosent

Nógv hevur verið at hoyrt um 10 prosentini í miðfyrisingini, men

heldur ikki smáu feløgini, sum til dømis Javni, Sinnisbati, Kvinnuhúsið,

Mbf og Blákross, eru sloppin snikkaleys. Eisini tey skulu nú skerja 10

prosent av nýtsluni.

SPARINGAR

Eydna Skaale Savnsmyndir Eydna@sosiatlurin.fo

Kvinnuhúsið:

Reingerð og viðlíkahald rýkur

– Sjálvandi kemur tað at merkjast á okkara figgjar-ætlan, at vit brádliga hava 50.000 kr minni at arbeiða við árliga, tí vit hava so lítið av pengum at arbeiða við frammanundan, sigur Elin Reinert Planck, leiðari á kvinnuhúsinum um skerj-ingina á 10%

– Av tí, at vit hava so litla figgjarorku frammanundan, er avmarkað hvar vit kunnu spara. Vit hava try lønt ar-beiði, eitt er 20 tímar um vikuna, eitt er 25 tímar um vikuna og so arbeiði eg sjálv fulla tíð. Her kunnu vit ikki spara meiri, og tí



verður einki arbeiði niður-lagt, greiðir Elin Reinert Planck frá.

Hon sigur viðari, at húsa-

leigan er fastløgð, og at tað tiskil ikki ber til at skerja av teimum pengunum.

– Tað einasta vit kunnu skerja, er reingerðin og inn-keyp til dagliga raksturin, staðfestir hon.

Hon sigur, at hetta sjálv-andi fer at merkjast aftur. – Men, sum hon sigur, – Okk-ara virksemi kann halda fram, sjálvt um veggirnir eru skitnir.

Hon sigur, at hetta eisini fer at merkja, at alt viðlíkahald av kvinnuhús-inum má koma í aðru røð.

–Vit hava eitt ávíst slit av húsinum. Tí eru úts-

kiftingar altíð neyðugar. Hetta má nú skerjast, sigur Elin.

Sokja aðrastaðis

Elin sigur, at leiðslan á Kvinnuhúsinum ætlar sær at fara at søkja um stuðul aðrastaðir frá.

– Vit hava altíð søkt um stuðul, tí vit hava altíð koyrt við ov litlari játtan á figgjarløgini. So fáa vit at siggja hvussu tað verður. Spurningurin er, um játtan-in nakrantíð verður hækkað aftur, so hetta mugu vit kanska bara venja okkum

við, sigur Elin.

Hon undrast tó eitt sindur á sparingarnar, sum nú eru gjørdar.

– Eg veit ikki heilt, hvat teir gera. Eg dugi ikki at siggja hví teir skulu spara á hendan hátt, við at skerja stuðulin til smáu feløgini. 50.000 kr her og 30.000 kr, muna ógvuliga lítið í tí stóra og heila, men tað ger ógvul-iga stóran mun hjá smáu feløgnum at missa hesar upphæddirnar. Eg haldi tað vera sera løgið, at man fer eftir hesum smáu upphædd-unum, staðfestir Elin Rein-ert Planck at enda.

Bárður Nielsen, figgjarmálaráðharri:

Harmi-ligt

– Øll hava tikið sín part av hesum sparingunum. Sjálvsagt er tað harmiligt at skula skerja smáu fel-øgini eisini, men figgjar-ligi veruleikin loyvir ong-um øðrum, sigur Bárður Nielsen, figgjarmálaráð-harri

– Skulu vit fáa skil á figgjarløgina, er alneyð-ugt, at øll taka sín part av sparingunum. Men sjálv-sagt er tað sera harmiligt, staðfestir Bárður Nielsen.

Hann sigur seg ikki vilja fara í smálutir við, hví landsstýrismaðurin í al-manna- og heilsumálum júst hevur valt hesi feløg-ini burtúr, til at spara 10%.

– Tað er altíð harmiligt

at gera inntrív á hendan hátt, men tað er nú eina-ferð ein neyðug uppgáva, sum vit mugu gera, sigur hann.

Ikki vantandi virðing

Spurdur um landstýris-menninir ikki hava virðing fyri øllum tí stóra ar-beiðnum, hesi feløgini gera, og um teir ikki eru greiðir um, at landið spar-ir nógv uppá sjálvbodna arbeiði teirra, svarar Bárð-ur ógvuliga avgjørdur.

– Tað er absolut ikki vantandi virðing, ið hevur ført til hesar sparingarnar. Eg havi sjálvur verið nógv við í sjálvbodnum arbeiði. Tað er nakað, tú brúkar nógva tíð og orku uppá, og eg havi fult forstáils fyri, at fólk eru skuffað, nú játtaninar eru skerdar, sigur hann, og leggur afturat, at veru-leikin tíværri er hann, at færri pengar eru tíl.

Hann heldur fram og sigur, at hesi feløgini eru vælkomín at gera vart við sína ónøgd.

– Tað verður so viðgjørt her í tinginum, og síðani í figgjarnevndini. Eg kann ikki garantera fyri, at tað hjálpir, men tað er so altíð betur at gera vart við seg enn einki at siga, staðfest-ir Bárður Nielsen at enda.

Børn í vanda

Børn eru serliga út-sett fyri at gerast mis-nýttar av ymsum slagi. Blái Krossur er saman við nøkrum føroyskum kommun-um farin undir fyri-byrgingarátak, sum skal fáa børn at byrja seinni at roykja og drekka

FYRIBYRGING

Edvard Joensen

Tað er lættari at fyribyrgja enn at lekja, ásannar Blái Krossur, sum er farin undir eitt stórt fyribyrgingarátak, sum nevnt verður »Børn í vanda«.

Tórhild Bjarkhamar, sum vegna Bláa Kross stendur fyri átakinum, greiðir frá, at ætlanin ví hesum er at fáa ávirka børn og ung at byrja seinni at roykja og drekka, enn vit ofta siggja tað í dag.

»Hetta er ikki ein ætlan at fáa fólk at leggja av ella umvenda nakran. Hetta er ein roynd at fáa eitt opið orðaskifti um rúsevni sum heild. Millum børn og for-



Jónhild Jørgensen, formaður í Felagskommkununi í Vágum v.m. og Tórhild Bjarkhamar frá Bláa Krossi. Felagskommunan er við sum royndarkommuna í átakinum »Børn í vanda«.

Tórhild Bjarkhamar er ráðgevi hjá kommununi

Mynd: Edvard Joensen

eldur. Foreldur sínámillum. Foreldur og ymsar myndug-leikar og millum fólk sum heild. Tí tað hevur leingi at sæð út til, at hetta er eitt tabu evni, sum eingin vil ella torir

at tosa um«, sigur hon.

Hon greiðir frá, at hetta átakið er ætlað at vara í trý ár, soleiðis at til ber at fylgja tí og gera metingar um, hvørt tað hevur nakra

ávirkan ella ikki.

Blái Krossur hevur fyrr havt eitt tiltak, sum nevnt varð »Rusfrí avtalak«. Tað tiltakið vendi sær til børn í 7. flokki.

Hetta nýggja tiltakið er ætlað øllum børnum og ungum frá føðing til 18 ára aldur. Og ikki minst teim-um, sum eru um hesi børn-ini, greiðir Tórhild Bjark-hamar frá.

Hesi, sum eru um børnini, eru í hesum sambandinum umframt foreldrini eisini starvsfólk á dagstovnum og skúlum. Fritíðarleiðarar so sum ítróttar- og skóta- og samkomuleiðarar. Barna-verndarlimir og kommunal-politikarar. Ætlanin er at fáa øll hesi í talu á skeiðum, sum hildin fara at verða um evnið. Og her er tað, at kommunurnar koma við í átakið.

Klaksvíkar Kommuna og Felagskommunan í Vágum hava jattað at vera royndar-kommunur í hesum átakin-um við at lata tey, sum starvast við børnum og ungum í ókinum taka lut í skeiðum og á tann hátt at kunna tosa við hesi fólkin-i og virka við til, at rúsevnis-nýtslan millum ungafólk kann tálmast og helst minka. Eisini Runavíkar Kommuna verður við í ávisan mun, sigur Tórhild Bjarkhamar.

Hon sigur, at tey hava við vilja ikki sligið tað ov stórt upp at byrja við. Men tey, sum Blái Krossur hevur havt samband við, hava verið sera positiv og tikið væl í móti hugskotinum. Eisini um kommunurnar skulu leggja nakað av peningi í átakið.

»Hetta er ikki eitt vinnu-ligt átak, sum gevur avkast aftur beinanveg«, ásannar Tórhild Bjarkhamar. Men tann vinningur, sum kann fáast burtur úr hesum við tíðini, er ikki so litil, um bert nokur fólk kunnu haldað frá rúsevnum í longri tíð.

Hon visir til royndir sum visa, at serliga børnini eru lætt offúr fyri misnýtslu, og fyrr ein byrjar, størri eru møguleikarnir fyri at fara í hundarnar.

Men her sum við so mongum øðrum er ein góð fyrimynd gull verd. So um foreldrini ganga undan sum góð fyrimynd, hjálpir tað beinanveg upp á vanarnar hjá børnum. At so tey, sum børnini annars eru saman við og siggja upp til, eisini hugsa soleiðis, er bara duplurt vinningur.

mbf:

Verða ikki tikin í álvara

– Í fjør fingi vit endiliga eina játtan, sum hóskaði seg okkara tørv. Vit umboða jú 23 feløg. Men longu í ár skerja teir hana aftur. Hetta fer at hava stóra ávirkan, tí 140.000 kr er ein formua í okkara verð, sigur Leila Solmunde frá.

– Vit hava veruliga brúk fyri hvørjari krónu av játtan-ini, og nú verður hon skerd. Hetta kemur fyrst og fremst at ganga út yvir tey 23 feløgini, sum vit umboða, og sum gera eitt ógvuliga stórt arbeiði, staðfestir Leila Solmunde, formaður í mbf.

Hon sigur, at útreiðslur-nar hjá felagnum eru tvey starvsfólk, umframt kostn-aðin at hava skrivstovuna virkna. Restin av pening-



inum verður býttur ímillum tey 23 feløgini.

Eingin virðing

– Tú kanst ætla, at tað er stórus munur á at hava 300.000 kr at býta í mun til

450.000. Hetta ger, at fel-øgini nú mugu út hvør í sín-um lagi at skaffa sær pen-ing á annan hátt. Tað fer at darva kunningararbeiðnum, greiðir Leila Solmunde frá.

Hon leggur afturat, at alt arbeiðið, sum feløgini gera hvør sær, er sjálvboðið og tí ólont.

– Hesi fólkinu spara land-inum nógvar pengar, tí um tey ikki vóru, hevði alt teirra stóra arbeiði verið lagt á heilsuverkið. Tað hevði verið ein stór út-reiðsla fyri landið, stað-festir Leila, og undrast á, hví arbeiðið, hesi fólkinu gera, verður so lítið virt.

Hon sigur, at einasti máti at fáa pening til vega, er við lutaseðlum og bingo. Tey

23 feløgini mugu sostatt út at kappst um peningin, ið er at fáa, heldur enn at sam-starva, staðfestir Leila.

Mótmæla

Leila Solmunde sigur, at tað er ógvuliga hugstoytt, at skula skerja so nógv av játtanini.

– Teir hava valdið, og vit hava ongar aðrar møguleik-ar enn at royna at mótmæla, antin við einum brævið ella við eini telefonsamrøðu. Eitt mótmæli fer í øllum for-um at koma frá okkum, men hvat hjálpir tað, spyr Leila.

Hon sigur, at hon er greið um, at øll feløg skulu spara, og at eisini tað almenna skal skerjast 10%. Hon skilir tó

ikkí hví so stór orka verður lögð í smáu feløgini.

– Peningurin, ið verður tikin frá okkum og hinum smáu feløgnum, snýr seg jú um marginal tøl á figgjarløgini. Tey siggjast nærum ikki aftur, men tey gera allan munin hjá okkum. Tað vita teir, ið gera figgjarløgina eisini væl. Tí kennist tað veruliga sum, at vit hava ongar stóra arbeiði ikki verða tikin í álvara, staðfestir Leila Solmunde.

– Vit fara at mótmæla. Men eg eri stórliga bangin fyri, at mótmælini fara at verða sum at blása út í tóman heim. Tað fer nokk ikki í gera nakran mun, tíværri, sigur Leila Sol-munde at enda.

landið, og seta á stovn lokal-feløg, sum kunnu stuðla høvuðsfelagnum í Havn.

Satsa uppá sjálvboðið

Soffi sigur, at tey nú, í enn størri mun enn fyrr, mugu satsa uppá sjálvbodna ar-beiðið og peningaliga stuð-ulin, sum privatfólk og feløg lata.

– Vit liva av, at fólk nýta sína tíð og orku uppá okk-ara arbeiðið. Tað er spell at skula koyra enn meiri á tey, men tað verða vit noydd til,

staðfestir hon.

Hon sigur, at tey hava

fingið kunnandi tilfar úr Danmark, faldarar og tilfikt, sum tey skuldu umseta til føroyskt. Men nú verða ikki ráð til tað. Húsaleiguna fáa tey ikki gjørt nakað við, og limagjaldið verður ikki hækkað.

Hon sigur at Sinnisbati heilt vist fer at gera vart við seg, men hon ventar ikki, at tað fer at gera nakran mun.

– Avgerðin er jú tikin, so eg vænti at tað verður ringt at fáa nakað

Ígjøgnum. Men vit fara at royna, sigur hon at enda.